

COOPERATIVES

COOPIN Bâtiment 563

Nous venons de recevoir de nouveaux walkmans, certains sont étanches avec réception FM stéréo / OM - inversion automatique à 2 modes, de couleur jaune.

Un nouvel assortiment d'animaux en peluche très variés est arrivé.

Nous proposons des moulins à poivre et à sel en plexi-glass.

Nous rappelons les heures d'ouverture du magasin :
lundi, mardi, mercredi, vendredi de 13h.00 à 16h.30.

AS-INTERFON (même Bâtiment que COOPIN)

NOUVEAU. Mobilier. Nous vous proposons la gamme complète de **MONSIEUR MEUBLE** avec le magasin BALLANDRAS à Epagny-Annecy.

Nous disposons de catalogues de la collection de Monsieur Meuble et à partir d'octobre, une permanence sera organisée le 1er mardi de chaque mois pour vous proposer, en plus, d'autres grandes marques de mobilier. Celui-ci est garanti, livré, installé franco en France. Pour l'exportation, nous pratiquons la détaxe.

HENRI PEINTURE A FERNEY (Z.I. de la Poterie). Vous choisissez parmi le matériel professionnel que vous désirez : moquettes, papiers peints, peintures, crépis, plâtre, produits de traitement, outillage, accessoires de peinture. Vous devez présenter votre carte et signer le bon de livraison, la facture vous sera adressée ultérieurement par INTERFON.

ASSURANCE-MALADIE COMPLEMENTAIRE A L'AUSTRIA. En 1988, le nouveau souscripteur devra avoir moins de 55 ans.

Pas de permanence avant le 3 septembre.

PERMANENCE TECHNIQUE MARDI 18 AOUT de 14h.30 à 16h.30 au Secrétariat et ensuite au magasin à 18h.00, avec M. Marguerretaz de la maison LATINI : pierres, marbres, pavés, faïences, céramiques, etc... Des poseurs peuvent vous être indiqués. Nous vous rappelons qu'à la Roche sur Foron, vous pouvez choisir à la salle d'exposition. Celle-ci est ouverte même le samedi.

CLUBS

YACHTING

Résultats de la régate du 8 août 1987

1. Bateau
2. Equipage
3. Temps réel
4. Place
5. Temps compensé
6. Classement officiel

	1	2	3	4	5	6
Dériveurs						
485-6	I.Herbst + M.Hunerbuhler	7921	1	7690	1	
420-2	R.Rusack + P.Petersen	9285	3	8074	2	
485-7	N.Lang + Z.Ungrad	8319	2	8077	3	
420-1	H.Van Der Graf + D.Hillenkamp	9314	4	8099	4	
420-3	H.Bonda + K.Eberle	10064	6	8751	5	
B/LESTES						
BlackBird	P. + H. + B.Rohmig	7124	2	5654	1	
Kelt 8	D.Kobrin + Knight + Sandro	7173	3	5785	2	
Granada 24	S.Hansen + S.Larson	8766	10	5963	3	
Bucero	N.Le Vasseur + C.et A.Schmitt	8330	7	6263	4	
Yngling 9	P.Rabar + V.Korb	7762	5	6415	5	

Vega : disqualifié

Edel 2 et Sangria : Abandon

RUGBY

La reprise est prévue pour le **lundi 17 août 1987**, au terrain à 18h.30 (entraînements lundi à mercredi 18h.30).

Le nouvel entraîneur Marcel VERNHES espère un maximum de présents pour que le premier match de championnat, le 12 septembre, se déroule dans les meilleures conditions.

On trouve au Rugby Club CERN une bonne ambiance où une bande de copains s'appliquent à jouer le meilleur rugby possible. L'équipe première joue le Championnat Suisse de rugby Ligue A, les matches se déroulent le samedi, la II dispute des rencontres amicales, quant aux juniors, ils disputent le Championnat des Alpes.

Le Comité du R.C. CERN encourage tous ceux qui désirent jouer, à se renseigner au **022-83-22-49 (trav.)** ou le soir **(023) 50.42.16.75.**

VELO

Prochaines sorties

Samedi 15 août : 13h.00, Piscine de Ferney-Voltaire. 80 ou 95 Kms.

Week-end dans les Alpes : 22 et 23 août.

Samedi 22 août : 120 kms.

Dimanche 23 août : 90 kms.

Rendez-vous le 22 août à 8h.00 : Centre de Douvaine (Haute-Savoie).

P.S. Une voiture se chargera de vos bagages.

Semaine en Alsace du 29 août au 4 septembre.

CINE CLUB

THURSDAY 20 AUGUST 1987, at 8.30 pm.

JEUDI 20 AOUT 1987, à 20h.30

Main Auditorium / Bâtiment Principal

BRITANNIA HOSPITAL

of / de

Lindsay ANDERSON (1982)

Problems besetting a British Hospital celebrating its 500th anniversary include strikes, demonstrators, and a made doctor who transplants heads.

Au milieu des grèves du personnel, des émeutes à l'extérieur et des chirurgiens fous rêvant de greffer une tête, le Britannia Hospital va tenter de célébrer son 500ème anniversaire en présence d'un membre de la famille royale.

Entrance / Entrée CHF 6.-

*Version originale Anglais sous titres Français-Allemand
English dialogue with French and German sub-titles.*

GOLF

Yet again the Club Committee managed to pick a fine sunny day for our tournament at Chamonix. So far our forecasting rivals that of the met.

Service ! Grenville Betty literally showed everyone the way home with 39 stableford points and then spent 30 minutes explaining the handicap secretary how such a thing could happen.

Andy Mackenzie, showing no signs of the hydrophobia which turns many a scotsman into a poor trembling creature, elegantly scored 32 points and dragged his partners Brian Moy and Philip Schmitt into 3rd and 4th places.

Sharp competition or shameful collusion ? Meanwhile our respected President, Phil Ponting, presumably affected by too many weeks at La Manga, found that the hot sun and shining water was too much for his concentration and had to content himself with the bathers prize.

All participants were rewarded with suntanned arms and faces and are no doubt looking forward to the next really warm day, on **Thursday, Jeûne Genevois**, at Lausanne.

SKI

En septembre, débutera notre programme de balades en montagne. Ces sorties ont un double but : **amener des non-initiés - ou peu initiés** - à découvrir la montagne et, de plus, ces randonnées - que l'on s'efforce de rendre agréables et **accessibles à tous** - permettent une préparation à la saison de ski.

Le programme prévisionnel qui sera chaque semaine confirmé et détaillé dans cette rubrique, est le suivant :

6 septembre : Traversée Plan de l'Aiguille-Montenvers (Chamonix) **Responsable : R. Dubois.**

13 septembre : L'Aiguillette (Les Houches) **Responsable : J. Dupin.**

20 septembre : Pas de sortie mais **RALLYE PIQUE-NIQUE** du Ski Club !

27 septembre : La Jonction des Glaciers (Chamonix) **Responsable : B. Gay**

4 octobre : Le Tour du Parmelan (Annecy)

Responsable : R. Dubois ou P. Tranchant.

etc...etc.... nous poursuivrons le programme tant que le temps nous le permettra.

POUR INFORMATION

CREDIT SOCIAL DES FONCTIONNAIRES

La prochaine permanence assurée par le Crédit Social des Fonctionnaires, se tiendra comme à l'habitude dans les locaux de l'Association du Personnel (Bât. 64 - R002), de **14h.00 à 16h.00** le :

VENDREDI 21 AOUT 1987

Pour obtenir un rendez-vous, veuillez téléphoner à l'Association du Personnel ☎ 2819.

RESTAURANTS

Plats conventionnés (déjeuner / lunch)

SEMAINE DU 17 AU 21 AOUT

Restaurant	no. 1	no. 2	no. 3
bât. / bldg Site	501 Meyrin (CH)	504 Meyrin (CH)	866 Prévessin (F)
Concessionnaire	COOP	MIGROS	Générale de Restauration
Prix	a) 5.50 FS b) 6.50 FS	a) 5.70 FS b) 6.50 FS	a) 18.00 FF b) 21.00 FF
Lundi/ Monday	Poulet froid Salade russe, tomate ***** Côte de porc poêlée Pommes rondes	a) Beignets de filets de plie sauce aux herbes Pommes persillées b) Poularde sautée à la Parisienne Riz Pilaw Tomate au four	
Mardi/ Tuesday	Oeufs durs florentines P.mousseline, Epinards ***** Piccata de dinde Nouilles au beurre Salade verte	a) Sauté de boeuf au paprika Nouilles au beurre b) Côte de porc à la crème de persil Pommes frites Brocolis sautés	
Mercredi/ Wednesday	Hamburger sauce Bercy Pommes en dés, Salade ***** Lapin sauté au vin Pommes purées petits pois	a) Fricassée de lapin à l'estragon frais Polenta au fromage b) Poitrine de veau rôtie au four Pommes croquettes Haricots verts au beurre	
Jeudi/ Thursday	Salade bouchère Pommes à l'huile Haricots verts ***** Boeuf sauté Garniture algérienne Semoule de blé	a) Cordon bleu de poulet frisette au beurre b) Epaule d'agneau aux herbes de Provence Gratin Dauphinois Choux de Bruxelles	
Vendredi/ Friday	Blanc de volaille et champignons crémés Riz, salade ***** Filets de carrelet Pomme nature, Fenouils	a) Filet de colin à la Grenobloise Riz Créole b) Sauté de veau à l'orange Pommes mousseline Jardinière de légumes	

Heures
d'ouverture :

Restaurant no. 1

Lundi au vendredi :
de 07h00 à 01h00

Samedi et dimanche :

1. Cafétéria

de 07h00 à 23h00

2. Restaurant

de 11h30 à 14h00 et de 18h00 à 19h30

Restaurant no.2

Lundi au vendredi :
de 06h30 à 20h30

Samedi :

de 08h00 à 14h00

Restaurant No3

Lundi au vendredi :
de 07.00 à 09.00 h
de 11.30 à 14.00 h et de
18.00 à 20.00 h
(Restauration midi et soir)

CALENDRIER HEBDOMADAIRE

1987

WEEKLY CALENDAR

LUNDI MONDAY	17.8	MARDI TUESDAY	18.8	MERCREDI WEDNESDAY	19.8	JEUDI THURSDAY	20.8	VENDREDI FRIDAY	21.8
1030 SUMMER STUDENT LECTURE Introduction to strings and superstrings (1) by H. Nicolai		1030 SUMMER STUDENT LECTURE Introduction to strings and superstrings (2) by H. Nicolai		900 SUMMER STUDENT LECTURE Course Review				1100 DD SEMINAR Vectorization of the EGS4 Monte Carlo code by K. Miura / Fujitsu Ltd, Japan	
		1400 PRESENTATION New line of VS 2000 colour workstations by Richard STRAUB / Digital, Zurich		1400 THEORETICAL SEMINAR Four-dimensional strings by A.N. SCHELLEKENS / CERN					
				1630 EP SEMINAR Tensor meson production in radiative J/ψ decay by T. BOLTON / SLAC					
	24.8		25.8		26.8		27.8		28.8
				1400 CAS ACCELERATOR SEMINAR Report on SLAC commissioning by P. BAMBADE / SLAC					
		1630 CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR From bottom to top by Haim HARARI / Weizmann Inst., Rehovot							

⑥ Salle du Conseil/bât. 503
Council Chamber/bldg.

A Amphithéâtre/bât.
Auditorium/bldg. 500

Amphithéâtre PS/bât. 6, 2-024
PS Auditorium/bldg. 6, 2-024

Th
Salle Théorie/bât.
Theory lecture room/bldg. 4

SPS Auditorium
- Prévessin/Bloc 1 - 1st étage.

 Sixth Floor Conference Room
Salle de conférence du 6^e ét.
ADM bldg. (60)
bât. ADM

EF Conference Room
Salle de conférence EF
bldg. 13, 2-005
bât. 13, 2-005

DD Auditorium bldg. 31-3rd fl.
Amphithéâtre DD bât. 31-3^e ét.

Dernier délai pour insertions : **mardi 12.00 heures**
Association du Personnel : bât. 64, R-002, tél. 2819
Section Publications (DG) : bât. 60, 4-004, tél. 3475

Deadline for insertions: **Tuesday 12.00 hours**
Staff Association: bldg 64, R-002, tel. 2819
Publications Section (DG): bldg 60, 4-004, tel. 3475

1100 DD SEMINAR
Vectorization of the EGS4 Monte Carlo code
by K. Miura / Fujitsu Ltd, Japan